



Faatinoga o le Malosiaga o se Loia

o le ā le uiga o le avea ma se loia?

E mafai ona ma'ale'ale le soifuaga — i le avea o oe o se loia ua faatuatuaina atu ai ia te oe le puipuiga o le lumanai o se tasi, pe afai ua lē mafai ona latou toe faia ni filifiliga.

O le ā e uiga i ai pe afai ua faamatuu mai e se tasi ia te oe aiā mo le Faatinoga o le Malosiaga o se Loia?

O le Faatinoga o le Malosiaga o se Loia (Enduring Power of Attorney – EPA) o se pepa faaletulafono o loo avatu ai i le tagata (lea e ta'ua o se 'loia') le malosiaga na te faia ai ni faaiuga mo se tasi ua lē o mafai ona ia toe faia ni faaiuga mo ia lava.

E tāua tele le matafaioi o loo faatino e se loia, o lona uiga, o lona ua faatuatuaina oe e te puipuia manaoga o se tasi e uiga i o latou lumanai, ma/poo a latou tupe ma isi meatotino tāua, e pei o tupe, fale ma isi meatotino.

E tataua ona faatulaga se EPA a o lei manaomia mai e le tagata – lea e ta'ua o 'lē na faamatuu maia', ma a o lelei pea o latou mafauafau e fai ai a latou lava faaiuga. O le vaega pito sili ona tāua i le matafaioi a se loia, o lona gaii lea e faatino i se tulaga sili ona lelei manaoga o lē na faamatuu maia le aiā ia te ia.

E lua ituaiga o EPA ma e mafai ona avea oe ma se loia mo se tasi o ia EPA poo EPA uma e lua:

- MEATOTINO – e mafai ona faaaogā se loia se toatasi pe toatele foi mo lenei vaega, ma o na loia e mafai ona avea o ni tagata poo se faalapotopotoga tausi mavaega (e pei o le Public Trust), ma e mafai loa ona faatino a o lei leiloa uma le tomai tau le mafauafau o lē na faamatuu maia.
- TAUSIGA O OE MA LOU SOIFUA LAULELEI – e na o le toatasi le loia e mafai ona umia lenei ituaiga o EPA, ma e lē mafai ona umia e se faalapotopotoga tausi mavaega. E faatoa amata ona faaaogā lenei malosiaga pe afai ua uma ona fai suesuega e se foma'i ma ua faamautinoa mai ai ua lē o toe sagatonu lelei le mafauafau o le tagata lea na faamatuu maia le aiā.

E mafai foi e lē na faamatuu maia le aiā ona ia tuuina suafa o nisi tagata i totonu o le EPA, o nisi e mafai ona e talanoa atu i ai e faatatau i soo se faaiuga e te faia.



O ā mea o le a ou faia?

Pe afai ua faatino le EPA, ua mafai loa ona e faia faaiuga mo lē na faamatuu maia lēna aiā. E fuafua lava mea e tatau ona e faia, i le ituaiga o EPA o loo e faatinoina, ma le telē o loo manao ai lē na faamatuu maia le aiā ia te oe e te faia ai.

Mo le EPA o **meatotino** o lona uiga e tatau ona e:

- totogia pili ma vaai lelei teuga tupe, tausia pe faatau atu meatotino ma sea sa iai, ma faatino uma soo se tiute tauave o loo ta'ua i le EPA.

Mo le EPA o le **tausiga o oe ma lou soifua laulelei** o lona uiga e tatau ona e:

- faia faaiuga i mataupu e pei o le tausiga faafomai, o nofoaga e nonofo ai, ma mea lava tau i le soifuaga laulelei. E lē mafai ona e faia ni faaiuga i mataupu e pei o faaipoipoga, tatalaga faaipoipoga, le vaetamaina o fanau, poo le teena o se togafitiga faafomai e ono laveaia ai le soifua.

E tatau lava ona e muai talanoa atu i lē na faamatuu maia le aiā ia te oe faapea ma se isi tagata o loo iai lona suafa i totonu o le EPA, ma afai o oe o le loia mo meatotino, ia teu lelei faamaumauga uma o mea tau seleni. E tāua foi lou fesoasoani i lē na faamatuu maia le aiā ina ia taumafai pea i se tele e mafai ai ona fai sona sao i ni faaiuga e fai.

Afai o iai ma nisi loia, e manaomia ona tou galulue faatasi ma fesootai e lē aunoa ina ia faamautinoa e lē o afaina le tulaga lelei o mea mo lē na faamatuu maia le aiā talu ai le lē lelei o tou fesootaiga.



O le ā le taimi e faaaogā ai le EPA?

E faatoā faaaogā lava le EPA pe afai ua aumai se faaiuga e se fomai poo le Faamasinoga mo Mataupu i Aiga e faapea ua lē o toe sagatonu lelei le mafaufau o lē na faamatuu maia le aiā. Ae peitai i tulaga o meatotino, e mafai lava ona faaaogā le EPA a o lelei pea le mafaufau o lē na faamatuu maia le aiā, ma faauau ai pea pe afai ua lē toe lelei lona mafaufau.



Pe iai se isi o le a siaki maia a'ua ina ia faamautinoa o sa'o a'ua mea o loo fai?

O lou tiute i lalo o le tulafono, ia e fesootai atu pea i lē na faamatuu maia le aiā i se tele e te mafaia, ma talanoa atu i soo se tasi o loo iai lona suafa i totonu o le EPA. E ono manaomia foi ona e tuuina atu faamatalaga o mea o loo e faia, i tagata ia na tusia o latou suafa e lē na faamatuu maia le aiā ia te oe, ina ia mafai ai latou mataituina faaiuga o loo e faia.

E mafai e le Faamasinoga mo Mataupu i Aiga ona latou toe iloilo ina le faatinoga o ou tiute ma e mafai ona latou suia aiaiga o le EPA pe a faaulu se talosaga i le faamasinoga.



O le ā le taimi e muta ai le EPA?

E mafai e lē na faamatuu maia le aiā ia te oe, ona toe suia, faamuta pe toe fai se isi EPA fou, pe afai o loo tulaga lelei pea lona mafaufau e fai ai. O le a lē toe faauauina foi lau tiute o se loia pe afai e te maluu, po ua gau lau pisinisi, pe iai se poloaiga mai se faamasinoga e tusa ai o se mataupu e patino ia te oe poo se meatotino, pe ua faalēaogāina faamalosi e le Faamasinoga mo Mataupu i Aiga lou tofiga. E muta foi lou avea ma ana loia pe afai ua maluu lē na faamatuu maia le aiā ia te oe. Afai e te lē toe fia avea ma ana loia, e mafai ona avatu sau faaaliga tusitusia i lē na faamatuu maia ia te oe le aiā, a o tulaga lelei pea lona mafaufau, poo lou agai atu i le Faamasinoga mo Mataupu i Aiga pe afai ua lē o toe sagatonu le mafaufau o lē na faamatuu maia le aiā ia te oe.



O fea e mafai ona ou maua ai se fesoasoani?

E iai taimi e te ono manaomia ai se lagolagosua ma ni fautuaga. Alu i le www.msd.govt.nz/epa mo nisi faamatalaga, poo lou asiasi i le tou Ofisa o Loia a le Komiuniti. E mafai foi ona e talosaga atu i le Faamasinoga mo Mataupu i Aiga mo ni taiala pe afai o loo faafaigata ona e mulimulitai i faatonuga o loo iai i le EPA.



Pe ou te manaomia foi e a'u se EPA?

Ioe. E puipuia ai lou lumanai, aemaise e te lē iloa lava le taimi e te ono manaomia ai. Afai e lei faia sau EPA, o le taimi lelei lenei e fai ai sau filifiliga poo ai e te manao e faia faaiuga mo oe i se taimi ua e lē toe mafai ai ona faia ni faaiuga.



O fea e mafai ona ou maua i ai nisi faamatalaga?

Mo nisi faamatalaga, ni fautuaga ma mea mo le faia o se EPA, e mafai ona maua i le upega tafa'ilagi a le Matagaluega o Atinae mo Aga Fesootai (Ministry of Social Development) i le www.msd.govt.nz/epa, poo le tou ofisa o le Citizens Advice Bureau, le faletusi, le tou Ofisa o Loia a le Komiuniti, poo le vaega o le Age Concern, poo le faafesootai o lē o loo avatua fesoasoani i mataupu tau le tulafono ia te oe.

E maua foi isi faamatalaga pe a vili le 0800 273 674.



New Zealand Government



OFFICE FOR SENIOR CITIZENS

TE TARI KAUMĀTUA

Administered by the Ministry of Social Development